

## **Zmluva o prevode kreditov**

(ďalej tiež ako „zmluva“)

uzatvorená podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov

medzi zmluvnými stranami:

- |               |   |
|---------------|---|
| 1. Názov:     | SMS TTSK s. r. o.   |
| Právna forma: | spoločnosť s ručením obmedzeným   |
| IČO:          | 36 851 523  |
| Sídlo:        | Starohájska 10, 917 01 Trnava   |
| Zastúpený:    | Mgr. Július Fekiač, konateľ   |
| Zapísaný:     | v Obchodnom registri Okresného súdu Trnava. Oddiel:<br>Sro, vložka č. 20912/T |

(ďalej tiež ako „SMS TTSK“)

a

- |               |  |
|---------------|--|
| 2. Názov:     | Centrum podporných služieb                             |
| Právna forma: | príspevková organizácia Trnavského samosprávneho kraja |
| IČO:          | 53 243 188   |
| Sídlo:        | Starohájska 10, 917 01 Trnava                          |
| Zastúpený:    | Mgr. Ľuboš Krajčír, riaditeľ                           |

(ďalej tiež ako „CPS“)

(ďalej spoločne SMS TTSK a CPS aj ako „zmluvné strany“ a jednotlivo ako „zmluvná strana“)

### **Čl. 1**

#### **Predmet zmluvy**

1. SMS TTSK je obchodnou spoločnosťou, ktorej jediným spoločníkom je Trnavský samosprávny kraj. CPS je príspevkovou organizáciou Trnavského samosprávneho kraja.
2. SMS TTSK zriadila dňa 13.11.2018 prevádzkareň – reštauráciu Pod župou - na adrese Starohájska 10, 917 01 Trnava (ďalej len ako „reštaurácia“).
3. Dňa 05.04.2019 uzatvorila SMS TTSK so spoločnosťou METRO Cash & Carry SR s. r. o. (ďalej len ako „predávajúci“ alebo „METRO“) Rámcové podmienky rozvozu, ktorých predmetom bol záväzok predávajúceho dodať SMS TTSK ako kupujúcemu tovar podľa aktuálnej ponuky predávajúceho alebo tovar z ponuky podľa individuálneho objednávkového listu, s ktorým bol kupujúci oboznámený, a záväzok kupujúceho zaplatiť za dodaný tovar kúpnu cenu vo výške podľa predávajúcim potvrdenej objednávky kupujúceho, a to na základe faktúry – dodacieho listu. Na základe tohto zmluvného vzťahu METRO vytvorilo SMS TTSK účet, pričom ako úhradu za poskytnutý tovar akceptovalo aj platbu stravnými lístkami od dodávateľov stravných poukážok, s ktorými je SMS TTSK v zmluvnom vzťahu. Počas trvania zmluvného vzťahu medzi SMS TTSK a spoločnosťou METRO nadobudla SMS TTSK na svojom účte v METRE kredit vo výške 11 070,61 Eur. Tento kredit je možné vyčerpať nákupom tovaru v hodnote kreditu alebo je možné ho so súhlasom zákazníka, t. j. SMS TTSK previesť

- na tretí subjekt. Rámcové podmienky rozvozu boli ukončené dohodou spoločností dňa 30.09.2021.
4. SMS TTSK ukončuje prevádzkovanie reštaurácie k 30.09.2021, pričom od 1.10.2021 bude reštauráciu prevádzkovať CPS. V súvislosti s tým dňa 25.8.2021 uzatvorili zmluvné strany Zmluvu o prevode činností a úloh a prechode zamestnancov zo SMS TTSK na CPS, ktorej predmetom bola úprava vzájomných práv a povinností zmluvných strán v súvislosti s prevodom činností a úloh reštaurácie na nového zamestnávateľa, čím v zmysle § 28 ods. 1 zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonníka práce v znení neskorších predpisov prechádzajú práva a povinnosti z pracovnoprávných vzťahov voči prevezeným zamestnancom, bližšie špecifikovaným v čl. 3 zmluvy, na nového zamestnávateľa.
  5. Dňa 30.09.2021 uzatvorili CPS a METRO samostatné Rámcové podmienky rozvozu, ktorých predmetom je záväzok predávajúceho dodať CPS ako kupujúcemu tovar podľa aktuálnej ponuky predávajúceho alebo tovar z ponuky podľa individuálneho objednávkového listu, s ktorým bol kupujúci oboznámený, a záväzok kupujúceho zaplatiť za dodaný tovar kúpnu cenu vo výške podľa predávajúcim potvrdenej objednávky kupujúceho, a to na základe faktúry – dodacieho listu. Na základe tohto zmluvného vzťahu METRO vytvorilo CPS vlastný účet, pričom ako úhradu za poskytnutý tovar akceptuje aj platbu stravnými lístkami od dodávateľov stravných poukázok, s ktorými je CPS v zmluvnom vzťahu.
  6. Predmetom tejto zmluvy je dohoda zmluvných strán o prevode kreditu na účte spoločnosti SMS TTSK v spoločnosti METRO podľa ods. 3 tohto článku zmluvy na novovzniknutý účet CPS v spoločnosti METRO za finančné protiplnenie v hodnote prevezených kreditov.

## **Čl. 2**

### **Predmet prevodu**

1. Predmetom prevodu podľa tejto zmluvy je kredit spoločnosti SMS TTSK na účte v spoločnosti METRO vo výške 11 070,61 Eur, pričom nadobúdateľom je organizácia CPS, ktorá je od 1.10.2021 prevádzkovateľom reštaurácie a je v zmluvnom vzťahu so spoločnosťou METRO, ktorá jej v súvislosti s tým zriadila osobitný účet. METRO prevedie kredit na novovzniknutý účet CPS v spoločnosti METRO v lehote 8 dní od podpisu tejto zmluvy.
2. Prevod kreditov sa uskutočňuje za finančné protiplnenie zodpovedajúce hodnote kreditov na účte SMS TTSK, t. j. 11070,61 Eur.
3. SMS TTSK je povinná vystaviť faktúru na vyššie uvedenú sumu do 8 dní od prevodu kreditov z účtu SMS TTSK na účet CPS v spoločnosti METRO s lehotou splatnosti faktúry 30 dní odo dňa jej doručenia CPS.
4. Faktúra SMS TTSK bude vystavená minimálne v dvoch rovnopisoch. Musí obsahovať všetky náležitosti v zmysle účtovných a daňových predpisov a jej prílohou bude potvrdenie spoločnosti METRO o prevode kreditov z účtu SMS TTSK na účet CPS.
5. V prípade že faktúra nebude obsahovať ustanovené náležitosti alebo bude obsahovať chyby, CPS ju vráti SMS TTSK s odôvodnením, že vo faktúre chýbajú niektoré náležitosti alebo sú v nej uvedené nesprávne údaje. V takomto prípade nová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa doručenia opravenej, resp. doplnenej faktúry CPS.

**Čl. 3**  
**Záverečné ustanovenia**

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť v deň nasledujúci po dni jej zverejnenia v súlade so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov.
2. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia je možné uskutočniť počas jej platnosti formou písomných dodatkov podpísaných obidvomi zmluvnými stranami.
3. Táto zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch, pričom 2 rovnopisy obdrží SMS TTSK a 2 rovnopisy CPS.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu prečítali, bola uzatvorená po ich vzájomnej dohode, na základe slobodne, určite, vážne a zrozumiteľne prejavenej vôle, nie v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojimi podpismi:

V Trnave dňa 30.9.2021

V Trnave dňa 30.9.2021

v.r.

.....

SMS TTSK, s. r. o.  
Mgr. Július Fekiač, konateľ

v.r.

.....

Centrum podporných služieb  
Mgr. Ľuboš Krajčír, riaditeľ